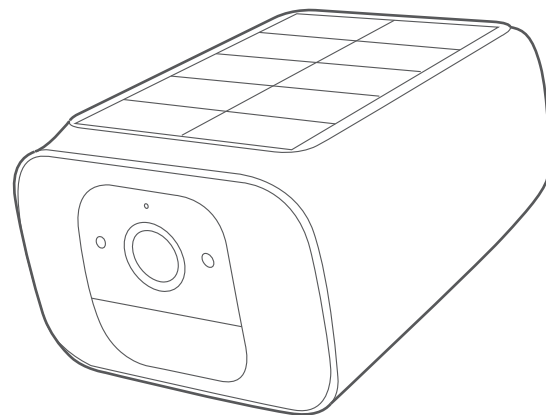




QUICK START GUIDE

SoloCam S230

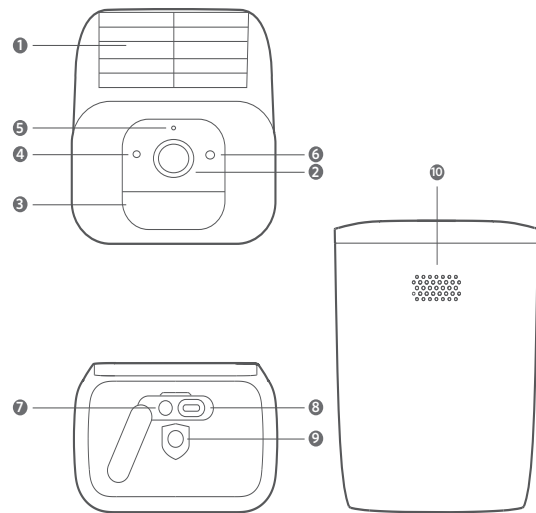


Anker Innovations Limited. All rights reserved. eufy Security and eufy Security Logo are trademarks of Anker Innovations Limited, registered in the United States and other countries. All other trademarks are the property of their respective owners.



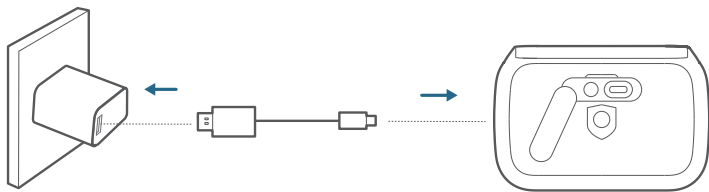
English	01
Deutsch	08
Español	15
Français	22
Italiano	29
Nederlands	36
Portuguese	43
لَعَرَبِيَّة	50

PRODUCT OVERVIEW



- 1. Solar Panel
- 2. Camera Lens
- 3. Motion Sensor
- 4. Photosensitive Sensor
- 5. Microphone
- 6. LED Indicator
- 7. SYNC Button
- 8. Type-C Charging Port
- 9. Mounting Hole
- 10. Speaker

2 / CHARGING SOLOCAM



Charging	Solid blue
Fully charged	Off

3 / SETTING UP SOLOCAM

1. Download and install the eufy Security app, and sign up for an account.



2. Follow on-screen instructions to add your SoloCam .

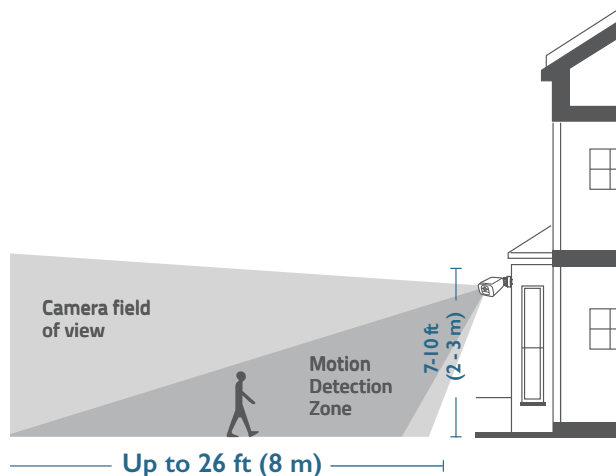
4 / MOUNTING SOLOCAM

Select a Location

SoloCam S230 can be mounted on a wall. Select a location where you can get the desired view. We recommend hanging it 7-10 ft (2-3 m) above the ground.



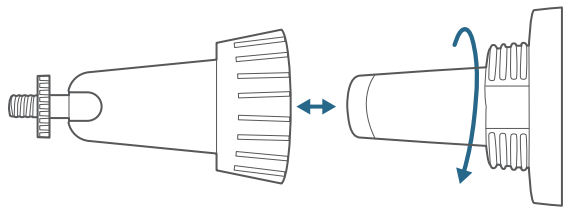
To maximize the solar panel efficiency, select a location where SoloCam S230 can receive more sunlight.



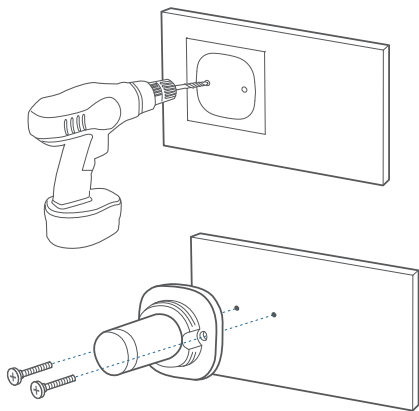
Mount SoloCam S230

SoloCam S230 can be mounted both outdoors and indoors.

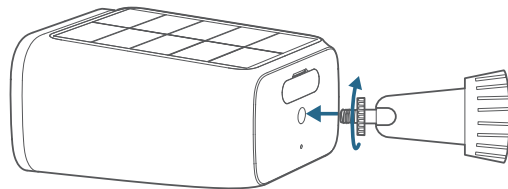
1. Turn the knob of the mounting bracket counterclockwise to loosen and disassemble it.



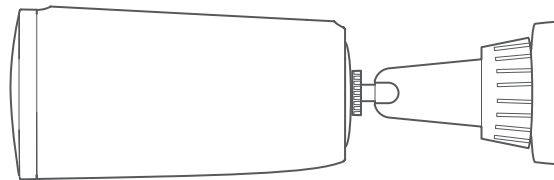
2. Drill holes with a 15/64 inch (6 mm) drill bit, then insert the anchors into the holes; anchors are necessary for walls that are made out of hard materials such as concrete, brick, or stucco.



3. Firmly screw the knob of the mounting bracket into the mounting hole of SoloCam.



4. Hold and screw SoloCam to the mounting bracket. Rotate SoloCam to adjust the view and check it using the live stream which you can access in the eufy Security app.



SoloCam S230 can be also installed on the ceiling. Follow the steps 1-4 mentioned above to install it.

Tips:

For troubleshooting, check Help on the eufy Security app. Refer to the app page for LED indicator status.

5 / SAFETY

- Unless specifically indicated that it is safe to do so in the user guide or instruction manual, do not use this device in an environment that exceeds the recommended low or high temperature.
- Unless specifically indicated that it is safe to do so in the user guide or instruction manual, avoid exposing your device to direct sunshine or excessively wet environments.
- The recommended temperature range for devices and accessories is -20°C to 50°C (Charging temperature is 0°C to 40°C).
- When Charging, please place the device in an environment that has a normal room temperature and good ventilation.

Warning:

- Replacing a battery with an incorrect type may bypass safeguards and create danger;
- Disposal of a battery in a fire or other source of significant heat, or by crushing, or cutting, may result in an explosion as well as leakage of flammable liquids and gases;
- Leaving a battery in an extremely hot environment may result in an explosion as well as leakage of flammable liquids and gases;
- A battery subjected to extremely low air pressure may result in an explosion as well as leakage of flammable liquids and gases.

Attention :

- Le remplacement d'une batterie par un type incorrect peut contourner les protections et créer un danger ;
- L'élimination d'une pile dans un feu ou une autre source de chaleur importante, ou par écrasement ou découpage, peut entraîner une explosion ainsi qu'une fuite de liquides et de gaz inflammables ;
- Le fait de laisser une batterie dans un environnement extrêmement chaud peut entraîner une explosion ainsi qu'une fuite de liquides et de gaz inflammables ;
- Une batterie soumise à une pression d'air extrêmement faible peut provoquer une explosion ainsi qu'une fuite de liquides et de gaz inflammables.

Default Open Port 1: Wi-Fi (2.4GHz)

Port Description:

1. When powered on for the first time or after a reset, if there is no configured Wi-Fi information, it may enter network pairing mode (such as AP/BLE pairing);
2. In normal working mode, it will automatically connect to the router and save the SSID and password;
3. If you need to switch Wi-Fi configuration, you can use the App or follow the instructions in the manual to reconfigure the network.
4. TCP monitors Port 15250, and is used for connecting HomeBase.

6 / NOTICE

CE This product complies with the radio interference requirements of the European Community.

Hereby, Anker Innovations Limited declares that this device is in compliance with The Product Security and Telecommunications Infrastructure (Security Requirements for Relevant Connectable Products) Regulations 2023. For the Statement of Compliance, visit the website <https://www.eufy.com/uk/psti-related>.

Hereby, Anker Innovations Limited declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. For the declaration of conformity, visit the Web site: <https://uk.eufylife.com/>. This product can be used across EU member states.

Hereby, Anker Innovations Limited declares that this device is in compliance with The Product Security and Telecommunications Infrastructure (Security Requirements for Relevant Connectable Products) Regulations 2023. For the Statement of Compliance, visit the Web site <https://www.eufy.com/uk/psti-related>.

RF exposure information: The Maximum Permissible Exposure (MPE) level has been calculated based on a distance of d=20 cm between the device and the human body. To maintain compliance with RF exposure requirement, use product that maintain a 20cm distance between the device and human body.

Wi-Fi Operating Frequency Range: 2412~2472MHz; Wi-Fi Max Output Power: 18.43dBm

The following importer is the responsible party (contact for EU matters only)
Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Munich, Germany

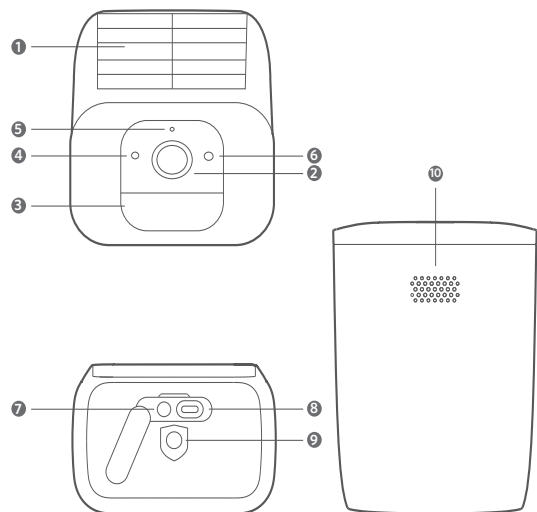


This product is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused.



This symbol means the product must not be discarded as household waste, and should be delivered to an appropriate collection facility for recycling. Proper disposal and recycling helps protect natural resources, human health and the environment. For more information on disposal and recycling of this product, contact your local municipality, disposal service, or the shop where you bought this product.

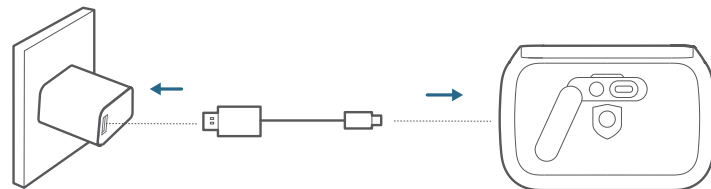
1 / PRODUKTÜBERSICHT



- 1. Solarmodul
- 2. Kameraobjektiv
- 3. Bewegungssensor
- 4. Lichtempfindlicher Sensor
- 5. Mikrofon

- 6. LED-Anzeige
- 7. SYNC-Taste
- 8. Ladeanschluss Typ C
- 9. Befestigungslöcher
- 10. Lautsprecher

2 / SOLOCAM LADEN



Ladevorgang	Blau leuchtend
Vollständig aufgeladen	Aus

3 / SOLOCAM EINRICHTEN

1. Laden Sie die eufy Security-App herunter, installieren Sie sie und richten Sie ein Konto ein.



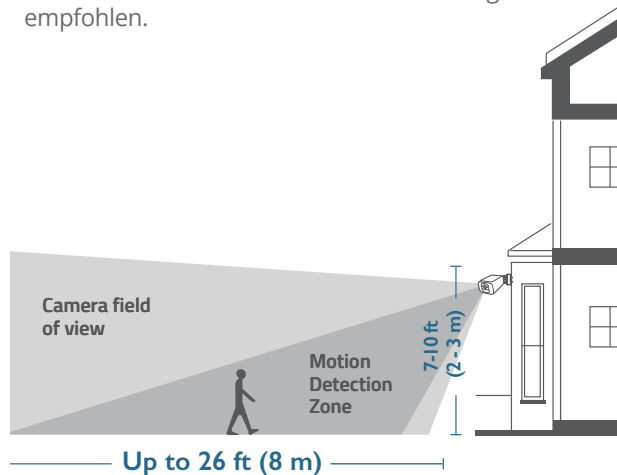
2. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm, um Ihre SoloCam hinzuzufügen.

4 / SOLOCAM MONTIEREN

Montageort auswählen

SoloCam S230 kann an der Wand oder Decke montiert werden. Wählen Sie einen Ort, an dem Sie die gewünschte Ansicht erhalten. Wir empfehlen, das Gerät 2 bis 3 m über dem Boden aufzuhängen.

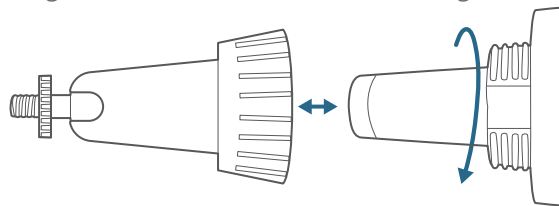
- Um die Effizienz des Solarmoduls zu maximieren, wird für die Installation der SoloCam S230 ein sonniger Standort empfohlen.



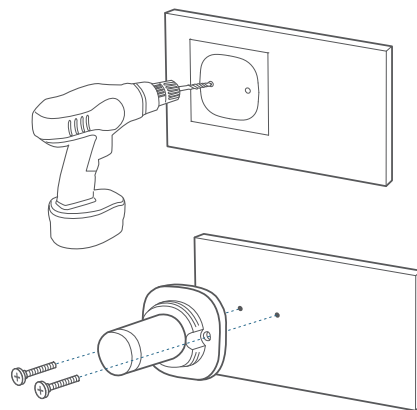
SoloCam S230 montieren

SoloCam S230 kann im Außen- und Innenbereich montiert werden.

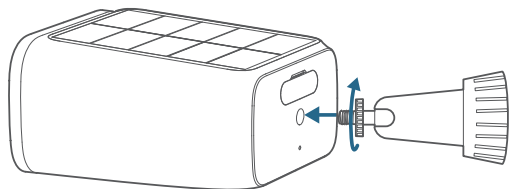
1. Drehen Sie den Knopf der Montagehalterung gegen den Uhrzeigersinn, um sie zu lösen und zu zerlegen.



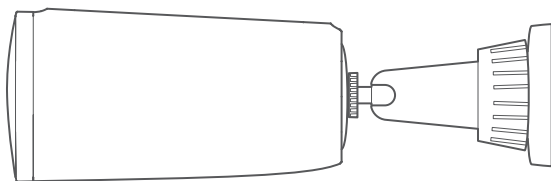
2. Bohren Sie Löcher mit einem 6-mm-Bohreinsatz, und stecken Sie anschließend die Dübel in die Bohrungen. Dübel sind bei Wänden aus harten Materialien wie Beton, Backstein oder Stuck erforderlich.



3. Schrauben Sie den Knopf der Montagehalterung fest in das Montageloch der SoloCam.



4. Halten Sie die SoloCam fest, und schrauben Sie sie an die Halterung. Drehen Sie die SoloCam, um die Ansicht anzupassen. Zum Prüfen der Ansicht verwenden Sie den über die eufy Security-App zugänglichen Live-Stream.



Die SoloCam S230 kann auch an der Decke installiert werden. Befolgen Sie zur Montage die oben genannten Schritte 1 bis 4.

Tipps:

Informationen zur Fehlerbehebung finden Sie in der Hilfe der eufy Security-App. Informationen zum Status der LED-Anzeige finden Sie auf der App-Seite.

5 / SICHERHEIT

- Die geeignete Temperatur für dieses Gerät und Zubehör beträgt -20°C bis 50°C (Ladetemperatur beträgt 0°C bis 40°C).
- Verwenden Sie das Gerät nicht in einer Umgebung, wo der empfohlene Temperaturbereich über- oder unterschritten wird, es sei denn, es wird in der Bedienungsanleitung ausdrücklich darauf hingewiesen, dass dies unbedenklich ist.
- Sofern in der Bedienungsanleitung nicht ausdrücklich darauf hingewiesen wird, dass dies unbedenklich ist, sollten Sie Ihr Gerät nicht direkter Sonneneinstrahlung oder übermäßig feuchten Umgebungen aussetzen.
- Es wird empfohlen, das Gerät in einer Umgebung mit einer Temperatur zwischen 5 °C und 25 °C zu betreiben.
- Wenn das Gerät mit Strom versorgt wird, stellen Sie es an einem Ort auf, an dem eine normale Raumtemperatur und eine gute Belüftung herrscht.

Warnung:

- Wird eine Batterie durch einen falschen Typ ersetzt, können Sicherheitsvorkehrungen umgangen werden und Gefahren entstehen;
- Die Entsorgung einer Batterie in einem Feuer oder einer anderen Quelle großer Hitze oder durch Zerdrücken oder Zerschneiden kann zu einer Explosion sowie zum Auslaufen von brennbaren Flüssigkeiten und Gasen führen;
- Wenn Sie eine Batterie in einer extrem heißen Umgebung aufbewahren, kann es zu einer Explosion sowie zum Auslaufen von brennbaren Flüssigkeiten und Gasen kommen;
- Bei einer Batterie, die einem extrem niedrigen Luftdruck ausgesetzt ist, besteht Explosionsgefahr sowie die Gefahr des Austretens von brennbaren Flüssigkeiten und Gasen.

6 / HINWEIS

CE Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der Europäischen Gemeinschaft an Funkstörungen.

Anker Innovations Limited erklärt hiermit, dass dieses Gerät die grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EG erfüllt. Die Konformitätserklärung finden Sie auf der Website:

<https://uk.eufylife.com/>.

Dieses Produkt kann in den EU-Mitgliedstaaten verwendet werden.

Informationen zur HF-Exposition: Die maximal zulässige Exposition (MPE) wurde basierend auf einem Abstand von $d = 20$ cm zwischen dem Gerät und dem menschlichen Körper berechnet. Um die Anforderungen in Bezug auf die HF-Belastung zu erfüllen, muss zwischen dem Gerät und dem menschlichen Körper ein Abstand von mindestens 20 cm bestehen.

WLAN-Betriebsfrequenzbereich: 2412 ~ 2472 MHz; max. WLAN-Ausgangsleistung: 18.43dBm

Der folgende Importeur ist verantwortlich (nur für EU-Belange)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Straße 3, 80807 München, Deutschland

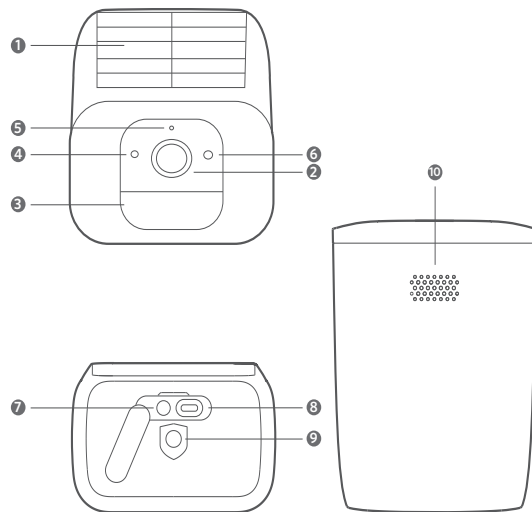


Dieses Produkt ist mit hochwertigen Materialien und Komponenten für Recycling und Wiederverwertung konzipiert.



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht als Hausmüll entsorgt werden darf, sondern einer angemessenen Sammelstelle für das Recycling zugeführt werden muss. Durch das ordnungsgemäße Entsorgen und Recyceln tragen Sie zum Schutz natürlicher Ressourcen und zur Vermeidung von Umwelt- und Gesundheitsschäden bei. Weitere Informationen zum Entsorgen und Recyceln dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeindeverwaltung, Ihrem zuständigen Entsorgungsdienst oder dem Geschäft, in dem Sie dieses Produkt erworben haben.

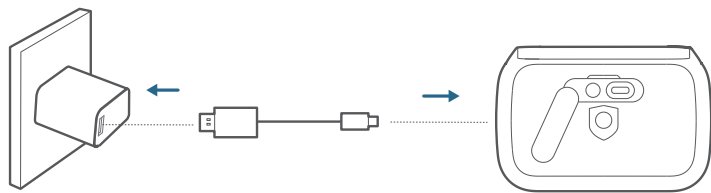
I / DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO



- 1. Panel solar
- 2. Objetivo de la cámara
- 3. Sensor de movimiento
- 4. Sensor fotosensible
- 5. Micrófono

- 6. Indicador LED
- 7. Botón de sincronización
- 8. Puerto de carga tipo C
- 9. Orificio de montaje
- 10. Altavoz

2 / CARGAR SOLOCAM



Cargando	Azul fijo
Carga completa	Apagado

3 / CONFIGURACIÓN DE SOLOCAM

1. Descargue e instale la aplicación eufy Security y regístrese para obtener una cuenta.



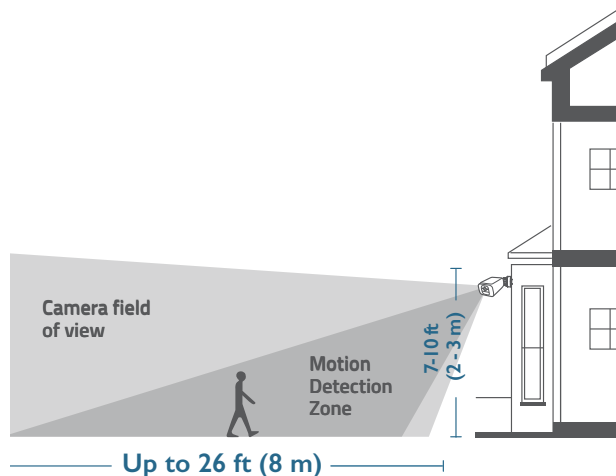
4 / MONTAJE DE SOLOCAM

Selección de la ubicación

SoloCam S230 se puede montar en una pared. Seleccione una ubicación desde la que obtenga la vista deseada. Se recomienda instalar la cámara de 2 a 3 m por encima del suelo.



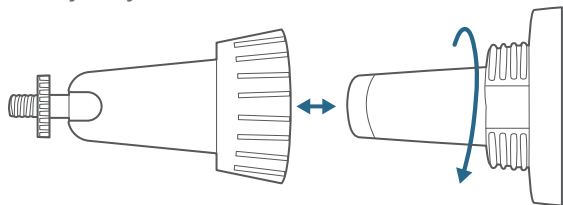
Para maximizar la eficiencia del panel solar, seleccione una ubicación donde SoloCam S230 pueda recibir más luz solar.



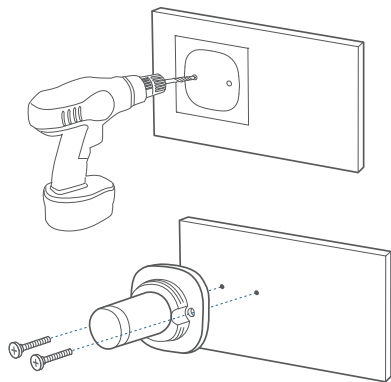
Montaje de SoloCam S230

SoloCam S230 se puede montar tanto en exteriores como en interiores.

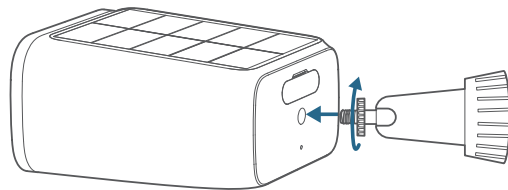
1. Gire la perilla del soporte de montaje en sentido antihorario para aflojarlo y desmontarlo.



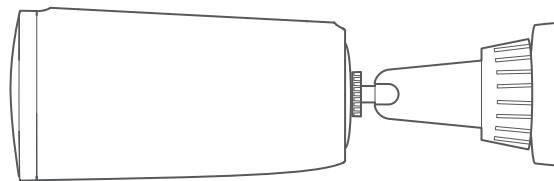
2. Taladre orificios con una broca de 6 mm (15/64 pulg.) y, a continuación, inserte los tacos en los orificios. Es necesario utilizar los tacos en paredes construidas en materiales duros como hormigón, ladrillo o estuco.



3. Atornille firmemente la perilla del soporte de montaje en el orificio de montaje de SoloCam.



4. Sostenga la SoloCam y atorníllela al soporte de montaje. Gire la SoloCam para ajustar la vista y compruebe la orientación usando la transmisión en vivo, a la que puede acceder en la aplicación eufy Security.



SoloCam S230 también se puede instalar en el techo. Siga los pasos del 1 al 4 indicados anteriormente para realizar la instalación.

Consejos:

Para solucionar problemas, consulte la Ayuda en la aplicación eufy Security. Visite la página de la aplicación para consultar el estado del indicador LED.

5 / SEGURIDAD

- La temperatura adecuada para este dispositivo y accesorios es de -20°C a 50°C (la temperatura de carga es de 0°C a 40°C).
- No use este dispositivo en un ambiente que supere la temperatura baja o alta recomendada, a menos que se indique específicamente que es seguro hacerlo en la guía del usuario o el manual de instrucciones.
- Evite exponer el dispositivo a la luz solar directa o ambientes excesivamente húmedos, a menos que se indique específicamente que es seguro hacerlo en la guía del usuario o el manual de instrucciones.
- Al suministrar energía, coloque el dispositivo en un ambiente que tenga una temperatura normal de la habitación y una buena ventilación.

Advertencia:

- Si se cambia la pila por otra de tipo incorrecto, la seguridad se podría ver comprometida y dar lugar a situaciones peligrosas;
- Tirar una pila al fuego u otra fuente de calor considerable, así como aplastarla o cortarla, puede provocar una explosión o fugas de líquidos y gases inflamables;
- Dejar la pila en zonas con muy altas temperaturas puede causar una explosión o fugas de líquidos y gases inflamables;
- Si se somete una pila a una presión de aire extremadamente baja, esto podría provocar una explosión o fugas de líquidos y gases inflamables.

6 / AVISO

CE Este producto cumple con los requisitos de radiointerferencias de la Comunidad Europea.

Por la presente, Anker Innovations Limited declara que este dispositivo cumple los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de la Directiva 2014/53/UE. Para consultar la declaración de conformidad, visite el sitio web:

<https://uk.eufylife.com/>.

Este producto se puede utilizar en los países miembros de la UE.

Información de exposición a RF: El nivel máximo de exposición permisible (MEP) se ha calculado en función de una distancia de $d = 20$ cm entre el dispositivo y el cuerpo humano. Para preservar el cumplimiento con el requisito de exposición a RF, utilice el producto manteniendo una distancia de 20 cm entre el dispositivo y el cuerpo humano.

Rango de frecuencia de funcionamiento de Wi-Fi: 2412~2472 MHz; Potencia de salida máxima de Wi-Fi: 18.43dBm

El siguiente importador es la parte responsable (contacto solo para la UE)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Mueller-Strasse 3, 80807 Múnich, Alemania

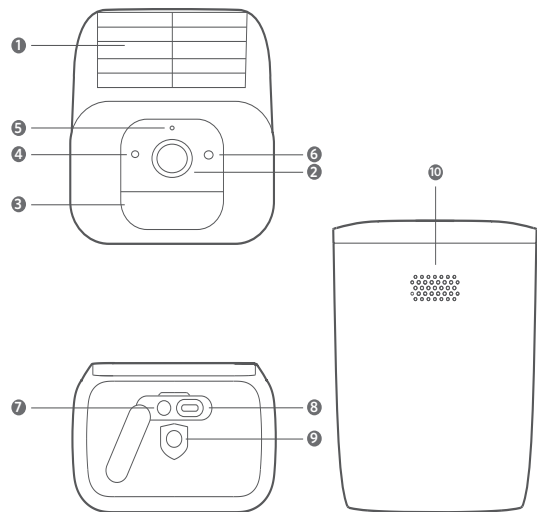


Este producto se ha diseñado y fabricado con materiales y componentes de gran calidad que pueden reciclarse y reutilizarse.



Este símbolo indica que el producto no debe desecharse como residuo doméstico, sino que debe depositarse en unas instalaciones de recogida adecuadas para su reciclaje. La eliminación y el reciclaje adecuados ayudan a proteger los recursos naturales, la salud humana y el medio ambiente. Para obtener más información acerca de la eliminación y el reciclaje de este producto, póngase en contacto con su ayuntamiento, el servicio de retirada de desechos o la tienda donde compró el producto.

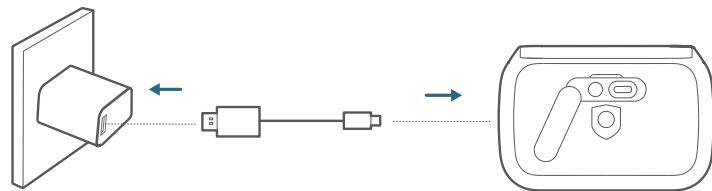
I / PRÉSENTATION DU PRODUIT



- 1. Panneau solaire
- 2. Objectif de la caméra
- 3. Détecteur de mouvement
- 4. Capteur photosensible
- 5. Microphone

- 6. Voyant LED
- 7. Bouton SYNC
- 8. Port de charge de type C
- 9. Trou de montage
- 10. Haut-parleur

2 / CHARGEMENT DE LA SOLOCAM



En charge	Bleu fixe
Chargement terminé	Désactivé

3 / CONFIGURATION DE LA SOLOCAM

1. Téléchargez et installez l'application eufy Security et créez un compte.



2. Suivez les instructions à l'écran pour ajouter votre SoloCam.

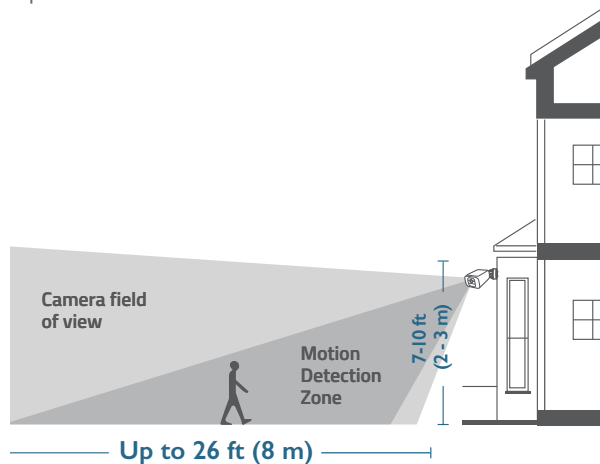
4 / MONTAGE DE LA SOLOCAM

Sélectionner un emplacement

La SoloCam S230 peut être montée sur un mur. Choisissez un emplacement où vous pouvez obtenir le champ de vision souhaité. Nous vous recommandons de la suspendre à 2-3 m (7-10 pieds) au-dessus du sol.



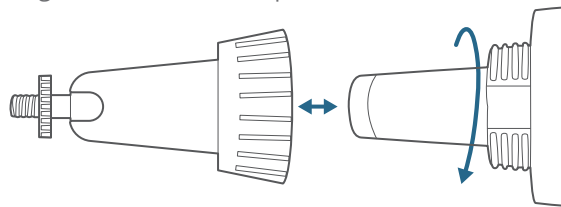
Pour optimiser l'efficacité du panneau solaire, choisissez un emplacement où la SoloCam S230 peut être davantage exposée au soleil.



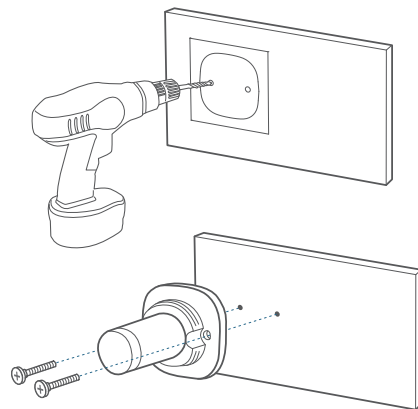
Montage de la SoloCam S230

La SoloCam S230 peut être montée à la fois à l'extérieur et à l'intérieur.

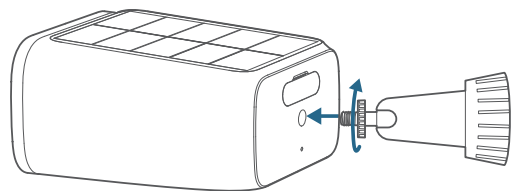
1. Tournez le bouton du support de montage dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour le desserrer et la démonter.



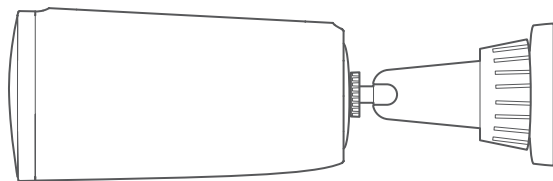
2. Percez des trous avec un foret de 6 mm (15/64 po), puis insérez les ancrages dans les trous ; les ancrages sont nécessaires pour les murs faits de matériaux durs tels que le béton, la brique ou le stuc.



3. Vissez fermement le bouton du support de montage dans le trou de montage de la SoloCam.



4. Tenez et vissez la SoloCam sur le support de montage. Faites pivoter la SoloCam pour ajuster la vue en vous référant au rendu vidéo en direct auquel vous pouvez accéder dans l'application eufy Security.



La SoloCam S230 peut également être installée au plafond. Suivez les étapes 1 à 4 mentionnées ci-dessus pour le montage.

Conseils :

Pour le dépannage, consultez la section Aide de l'application eufy Security. Pour connaître l'état du voyant LED, reportez-vous à la page correspondante de l'application.

5 / SÉCURITÉ

- La température appropriée pour cet appareil et ses accessoires est de -20°C à 50°C (la température de charge est de 0°C à 40°C).
- À moins qu'il ne soit spécifiquement indiqué dans le guide de l'utilisateur ou le manuel d'instructions que cela est sans danger, n'utilisez pas cet appareil dans un environnement qui dépasse les températures basses ou élevées recommandées.
- Sauf indication contraire dans le guide de l'utilisateur ou le manuel d'instructions, évitez d'exposer votre appareil aux rayons directs du soleil ou à des environnements excessivement humides.
- Pour l'alimentation en énergie, placez l'appareil dans un environnement ayant une température de pièce normale et une bonne ventilation.

Attention :

- Le remplacement d'une batterie par un type incorrect peut contourner les protections et créer un danger ;
- L'élimination d'une pile dans un feu ou une autre source de chaleur importante, ou par écrasement ou découpage, peut entraîner une explosion ainsi qu'une fuite de liquides et de gaz inflammables ;
- Le fait de laisser une batterie dans un environnement extrêmement chaud peut entraîner une explosion ainsi qu'une fuite de liquides et de gaz inflammables ;
- Une batterie soumise à une pression d'air extrêmement faible peut provoquer une explosion ainsi qu'une fuite de liquides et de gaz inflammables.

6 / AVIS

CE Ce produit est conforme aux exigences de la Communauté européenne en matière d'interférences radio.

Anker Innovations Limited déclare par le présent document que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/EU. Pour consulter la déclaration de conformité, veuillez visiter le site web : <https://uk.eufylife.com/>.

Ce produit peut être utilisé dans tous les États membres de l'UE.

Informations relatives à l'exposition aux radiofréquences : le niveau d'exposition maximale autorisée (MPE) a été calculé sur la base d'une distance de 20 centimètres entre l'appareil et le corps. Pour assurer la conformité aux exigences en matière d'exposition aux radiofréquences, utilisez le produit de manière à maintenir une distance de 20 cm entre l'appareil et le corps.

Plage de fréquences de fonctionnement Wi-Fi : 2 412~2 472 MHz ; puissance de sortie maximale Wi-Fi : 18.43dBm

L'importateur suivant est la partie responsable (contact pour les questions européennes uniquement)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Munich, Allemagne

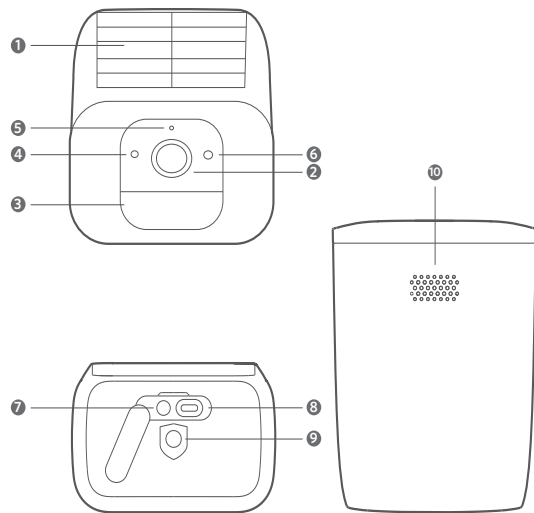


Ce produit a été conçu et fabriqué avec des matériaux et composants de haute qualité, qui peuvent être recyclés et réutilisés.



Ce symbole signifie que le produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers et qu'il doit être remis à un centre de collecte approprié à des fins de recyclage. Une élimination et un recyclage appropriés contribuent à protéger les ressources naturelles, la santé humaine et l'environnement. Pour en savoir plus sur l'élimination et le recyclage de ce produit, contactez votre municipalité, le service d'élimination des déchets ou le magasin où vous avez acheté ce produit.

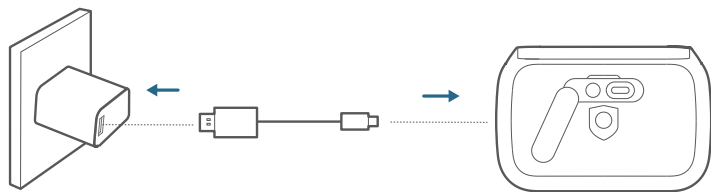
I / PANORAMICA DEL PRODOTTO



- 1. Pannello solare
- 2. Obiettivo della telecamera
- 3. Sensore di movimento
- 4. Sensore fotosensibile
- 5. Microfono

- 6. Indicatore LED
- 7. Pulsante SYNC (SINC)
- 8. Porta di ricarica di tipo C
- 9. Foro di montaggio
- 10. Altoparlante

2 / RICARICA DI SOLOCAM



Ricarica	Blu fisso
Ricarica completata	Off

3 / INSTALLAZIONE DI SOLOCAM

1. Scaricare e installare l'app eufy Security e registrarsi per un account.



2. Seguire le istruzioni visualizzate per aggiungere la SoloCam.

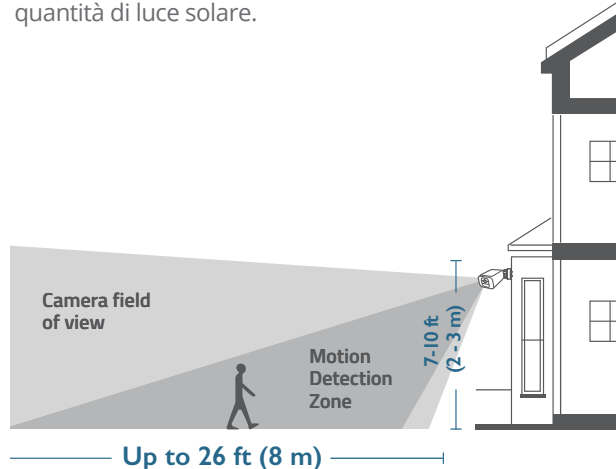
4 / MONTAGGIO DI SOLOCAM

Selezione di una posizione

SoloCam S230 può essere montata a parete o sul soffitto. Selezionare la posizione più idonea per ottenere un buon campo visivo. Si consiglia di posizionare la telecamera ad un'altezza pari a 2-3 m da terra.



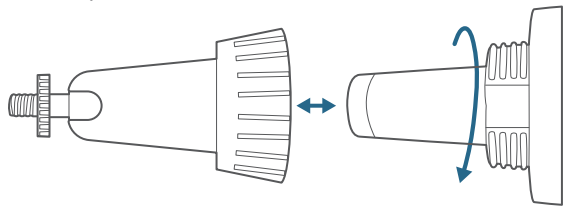
Per massimizzare l'efficienza del pannello solare, scegliere una posizione in cui SoloCam S230 può ricevere una maggiore quantità di luce solare.



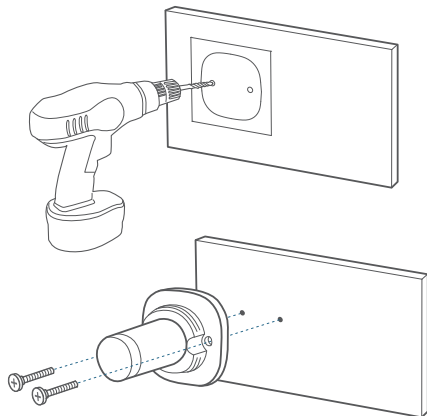
Montaggio di SoloCam S230

SoloCam S230 può essere montato sia all'esterno che all'interno.

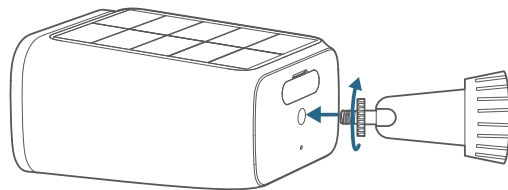
1. Ruotare la manopola della staffa di montaggio in senso antiorario per allentarla e smontarla.



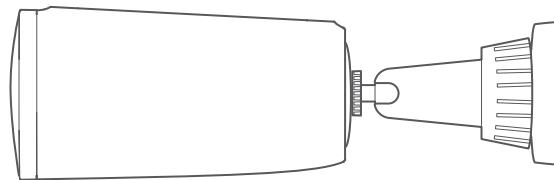
2. Praticare i fori utilizzando un trapano con una punta da 6 mm, quindi inserire i tasselli all'interno dei fori, necessari nei casi in cui le pareti siano in materiali duri come calcestruzzo, mattoni o stucchi.



3. Avvitare saldamente la manopola della staffa di montaggio nel foro di montaggio di SoloCam.



4. Tenere ferma SoloCam e avvitare alla staffa di montaggio. Ruotare SoloCam per regolare la vista e controllarla utilizzando la riproduzione in diretta streaming accessibile nell'app eufy Security.



SoloCam S230 può essere installata anche sul soffitto. Seguire i passaggi 1-4 descritti in precedenza per installarla.

Suggerimenti:

Per la risoluzione dei problemi, controllare la Guida nell'app eufy Security. Per informazioni sullo stato dell'indicatore LED, consultare la pagina dell'app.

5/ SICUREZZA

- La temperatura d'esercizio per questo dispositivo e per gli accessori è compresa tra -20°C e 50°C (la temperatura di ricarica è compresa tra 0°C e 40°C).
- Non utilizzare questo dispositivo in un ambiente la cui temperatura supera il limite minimo o massimo consigliato, a meno che nel manuale dell'utente o nel manuale di istruzioni non sia espressamente indicato che l'uso a una temperatura diversa da quella indicata è sicuro.
- Evitare di esporre il dispositivo alla luce diretta del sole o ad ambienti eccessivamente umidi, a meno che nel manuale dell'utente o nel manuale di istruzioni non sia espressamente indicato che l'uso in queste condizioni è sicuro.
- Quando si fornisce energia, posizionare il dispositivo in un ambiente che abbia una temperatura ambiente normale e una buona ventilazione.

Avviso:

- La sostituzione di una batteria con una di tipo errato può aggirare le misure di sicurezza e creare pericolo;
- Lo smaltimento di una batteria nel fuoco o in un'altra fonte di calore importante oppure mediante schiacciamento o taglio può provocare un'esplosione e la fuoriuscita di liquidi e gas infiammabili;
- Lasciare una batteria in un ambiente con temperature estremamente elevate potrebbe provocare un'esplosione nonché la fuoriuscita di liquidi e gas infiammabili.
- Una batteria soggetta a pressione dell'aria estremamente bassa può provocare un'esplosione nonché la fuoriuscita di liquidi e gas infiammabili.

6/ AVVISO

CE Questo prodotto è conforme ai requisiti della Comunità europea relativi alle interferenze radio.

Con il presente documento, Anker Innovations Limited dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisiti fondamentali e alle altre disposizioni correlate previste dalla direttiva 2014/53/UE. Per la dichiarazione di conformità, visitare il sito Web: <https://uk.eufylife.com/>.

Questo prodotto può essere utilizzato negli stati membri dell'Unione europea.

A causa del materiale esterno utilizzato, il prodotto può essere collegato solo alla versione 2.0 o successiva di un'interfaccia USB.

Informazioni sull'esposizione a radiofrequenze: il livello di esposizione massima consentita (MPE) è stato calcolato sulla base di una distanza di 20 cm tra il dispositivo e il corpo umano. Per mantenere la conformità ai requisiti di esposizione alle radiofrequenze, utilizzare un prodotto che mantenga una distanza di 20 cm tra il dispositivo e il corpo umano.

Gamma di frequenza operativa Wi-Fi: 2412~2472 MHz; Potenza massima in uscita Wi-Fi: 18.43dBm

Il seguente importatore è la parte responsabile (contatto esclusivamente per le questioni pertinenti all'UE)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Mueller-Strasse 3, 80807 Monaco, Germania

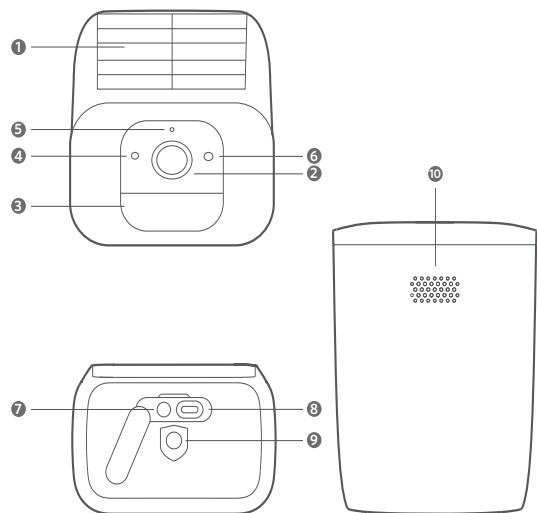


Il prodotto è progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, riciclabili e riutilizzabili.



Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito tra i rifiuti domestici e deve essere consegnato presso un centro di raccolta per il riciclo. Un corretto smaltimento e riciclaggio aiuta a proteggere le risorse naturali, la salute umana e l'ambiente. Per ulteriori informazioni sullo smaltimento e il riciclaggio, contatta il comune locale, il servizio di smaltimento o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

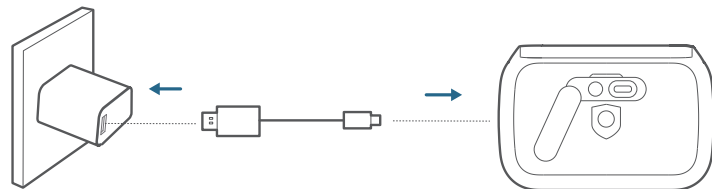
PRODUCTOVERZICHT



- 1. Zonnepaneel
- 2. Cameralens
- 3. Bewegingssensor
- 4. Lichtgevoelige sensor
- 5. Microfoon

- 6. Led-indicatielampje
- 7. SYNC-knop
- 8. Type C-oplaadpoort
- 9. Montagegat
- 10. Luidspreker

DE SOLOCAM OPLADEN



Opladen	Brandt blauw
Volledig opgeladen	Uit

DE SOLOCAM INSTELLEN

1. Download en installeer de eufy Security-app en registreer een account.



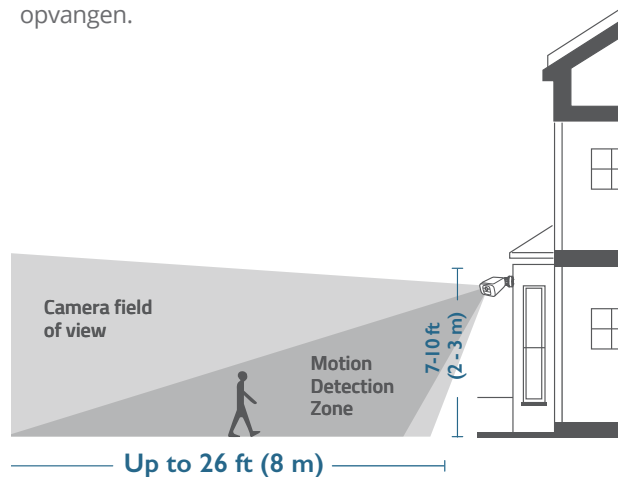
2. Volg de instructies op het scherm om uw SoloCam toe te voegen.

4 / DE SOLOCAM MONTEREN

Een locatie kiezen

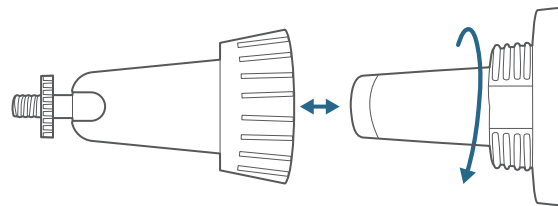
De SoloCam S230 kan aan een muur worden gemonteerd. Selecteer een plaats die u het gewenste zicht biedt. We raden aan de camera twee tot drie meter boven de grond te hangen.

- 💡 Voor maximale efficiëntie van het zonnepaneel selecteert u een locatie waar de SoloCam S230 het meeste zonlicht kan opvangen.

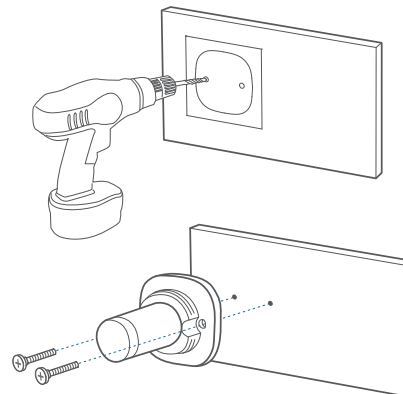


De SoloCam S230 monteren

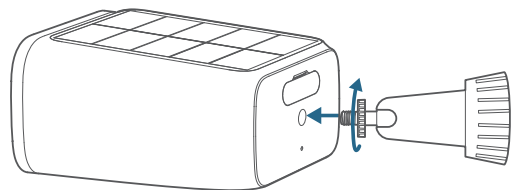
De SoloCam S230 kan zowel binnen als buiten worden gemonteerd.
1. Draai de knop van de montagebeugel linksom om hem los te maken en te demonteren.



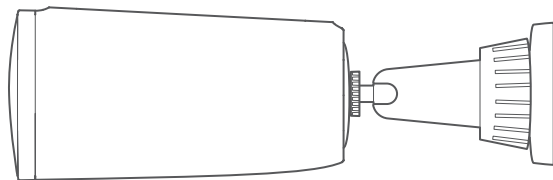
2. Plaats de montagebeugel tegen de muur. Boor gaten met een boortje van 6 mm en duw de pluggen in de gaten; deze pluggen zijn nodig voor harde muren van beton, baksteen, stucwerk en dergelijke.



3. Schroef de knop van de montagebeugel stevig in het montagegat van de SoloCam.



4. Houd de SoloCam vast en schroef hem op de montagebeugel. Draai de SoloCam om het zicht in te stellen en controleer het zicht met de livestream in de eufy Security-app.



De SoloCam S230 kan ook aan het plafond worden gemonteerd. Volg de stappen 1-4 hierboven om de camera te monteren.

Tips:

Raadpleeg de sectie Help in de eufy Security-app voor het oplossen van problemen. Raadpleeg de pagina in de app voor informatie over de status van de led-indicator.

5 / VEILIGHEID

- De geschikte temperatuur voor dit apparaat en de accessoires is -20°C tot 50°C (Oplaadtemperatuur is 0°C tot 40°C).
- Gebruik dit apparaat niet in een omgeving met een lagere of hogere temperatuur dan het aanbevolen temperatuurbereik, tenzij in de gebruikers- of instructiehandleiding specifiek wordt aangegeven dat dit veilig kan.
- Stel uw apparaat niet bloot aan direct zonlicht of extreem natte omgevingen, tenzij in de gebruikers- of instructiehandleiding specifiek wordt aangegeven dat dit veilig kan.
- Bij het leveren van stroom, plaats het apparaat in een omgeving met een normale kamertemperatuur en goede ventilatie.

Waarschuwing:

- Het vervangen van een accu door het verkeerde soort accu kan beveiligingen omzeilen en gevaar opleveren;
- Als de accu wordt weggegooid in vuur of een bron van aanzienlijke hitte, wordt geplet of erin wordt gesneden, kan dat leiden tot een explosie en het lekken van ontvlambare vloeistoffen en gassen;
- Het achterlaten van een accu in een extreem hete omgeving kan leiden tot een explosie en het lekken van ontvlambare vloeistoffen en gassen;
- Als een accu wordt blootgesteld aan extreem lage luchtdruk, kan dat leiden tot een explosie en het lekken van ontvlambare vloeistoffen en gassen.

6 / KENNISGEVING

CE Dit product voldoet aan de EU-vereisten met betrekking tot radio-interferentie.

Hierbij verklaart Anker Innovations Limited dat dit apparaat voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van Richtlijn 2014/53/EU. De verklaring van conformiteit vindt u op de website: <https://uk.eufylife.com/>.

Dit product mag in alle EU-lidstaten worden gebruikt.

Informatie over blootstelling aan RF: Het MTB-niveau (maximaal toelaatbare blootstelling) is berekend op basis van een afstand van $d = 20$ cm tussen het apparaat en het menselijk lichaam. Zorg ervoor dat het apparaat minstens 20 cm verwijderd blijft van het menselijk lichaam om te voldoen aan de RF-blootstellingsnorm.

Werkingsfrequentiebereik wifi: 2412 ~ 2472 MHz; max. uitgangsvermogen wifi: 18.43dBm

De volgende importeur is de verantwoordelijke partij (alleen voor EU-zaken contact opnemen):

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse 3, 80807 München, Duitsland

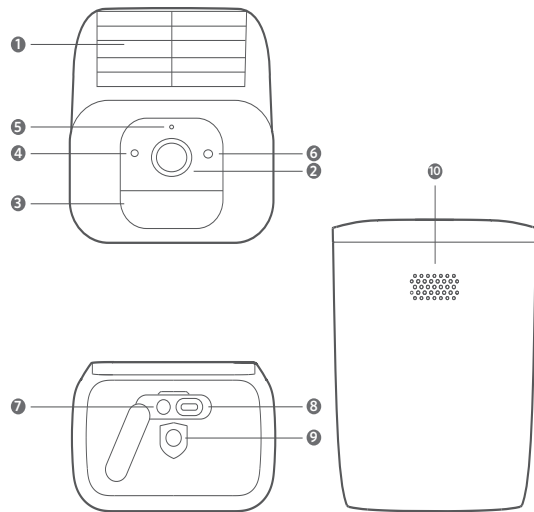


Dit product is ontworpen en gefabriceerd met materialen en componenten van hoge kwaliteit die kunnen worden gerecycled en hergebruikt.



Dit symbool betekent dat dit product niet mag worden weggegooid als huishoudelijk afval en moet worden ingeleverd bij een daarvoor bestemd inzamelpunt voor recycling. Door dit product op de juiste manier te verwijderen en te recyclen, draagt u bij aan de bescherming van natuurlijke hulpbronnen, de gezondheid van de mens en het milieu. Neem voor meer informatie over de verwijdering en recycling van dit product contact op met uw gemeente, het afvalverwijderingsbedrijf of de winkel waar u dit product hebt gekocht.

DESCRIÇÃO GERAL DO PRODUTO



1. Painel solar

2. Lente da câmera

3. Sensor de movimento

4. Sensor fotossensível

5. Microfone

6. Indicador LED

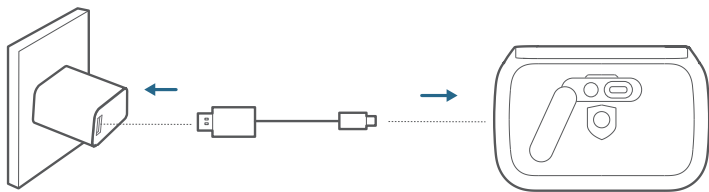
7. Botão SYNC

8. Porta de carregamento do tipo C

9. Orifício de instalação

10. Altifalante

2 / CARREGAR A SOLOCAM



Carregamento	Azul sólido
Carga total	Desligada

3 / CONFIGURAR A SOLOCAM

1. Transfira e instale a aplicação eufy Security e crie uma conta.



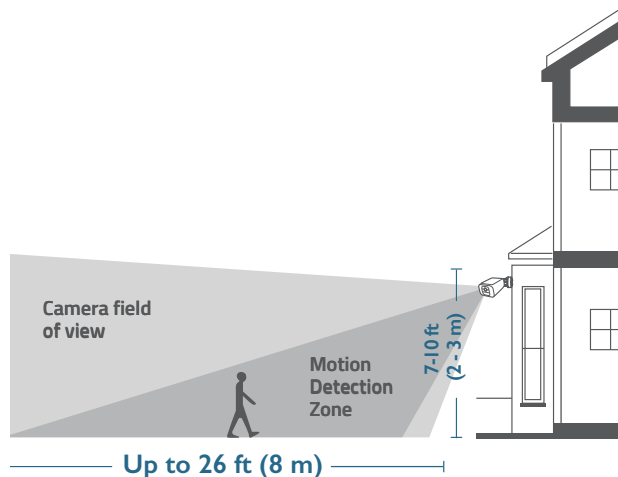
2. Siga as instruções no ecrã para adicionar a SoloCam.

4 / INSTALAR A SOLOCAM

Selecionar um local

A SoloCam S230 pode ser instalada numa parede. Selecione um local onde possa obter a vista pretendida. Recomendamos que a pendure 2-3 m acima do solo.

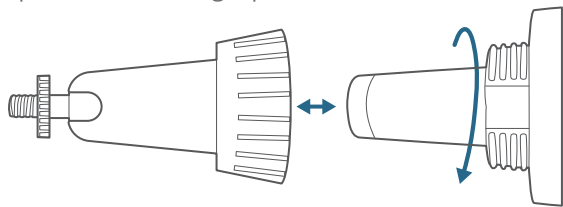
 Para maximizar a eficiência do painel solar, escolha um local onde a SoloCam S230 possa receber mais luz solar.



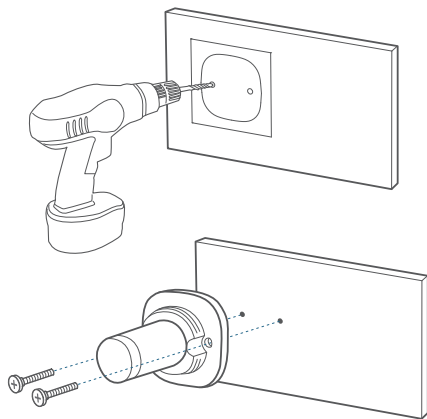
Instalar a SoloCam S230

A SoloCam S230 pode ser instalada no exterior e no interior.

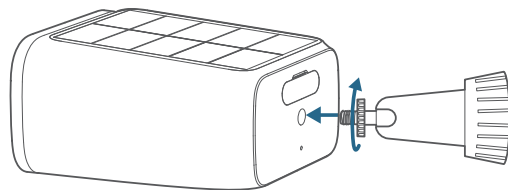
1. Rode o botão do suporte de instalação no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio para o soltar e retire-o.



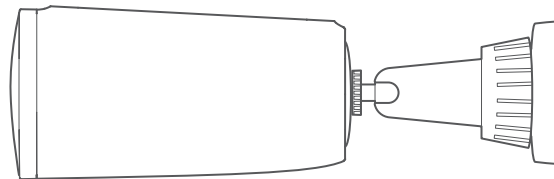
2. Perfure orifícios com uma broca de 6 mm e, em seguida, insira as âncoras fornecidas nos orifícios. As âncoras são necessárias para paredes em materiais duros, como cimento, tijolo ou estuque.



3. Aparafuse firmemente o botão do suporte de instalação no orifício de instalação da SoloCam.



4. Segure e aparafuse a SoloCam ao suporte de instalação. Rode a SoloCam para ajustar a vista e teste-a ao utilizar a transmissão em direto disponível na aplicação eufy Security.



A SoloCam S230 também pode ser instalada no teto. Siga os passos de 1 a 4 indicados acima para a instalar.

Sugestões:

Para resolver problemas, consulte a Ajuda na aplicação eufy Security. Consulte a página da aplicação para ver o estado do indicador LED.

5 / SEGURANÇA

- A temperatura adequada para esse dispositivo e acessórios é de -20°C a 50°C (a temperatura de carregamento é de 0°C a 40°C).
- Exceto quando o guia do utilizador ou o manual de instruções indica especificamente que é seguro proceder deste modo, não utilize este dispositivo num ambiente com uma temperatura inferior ou superior às temperaturas mínima e máxima recomendadas.
- Exceto quando o guia do utilizador ou o manual de instruções indica especificamente que é seguro proceder deste modo, evite expor o dispositivo à luz solar direta ou a ambientes excessivamente húmidos.
- Ao fornecer energia, coloque o dispositivo em um ambiente que tenha uma temperatura normal de sala e boa ventilação.

Aviso:

- A substituição de uma bateria por uma de tipo incorreto pode anular as proteções e criar perigo;
- A eliminação de uma bateria por fogo ou outra fonte de calor intensa, ou por esmagamento ou corte, pode resultar numa explosão, bem como em fuga de líquidos e gases inflamáveis;
- Deixar uma bateria num ambiente com uma temperatura extremamente quente pode resultar numa explosão, bem como na fuga de líquidos e gases inflamáveis;
- A exposição de uma bateria a uma pressão de ar extremamente baixa pode resultar numa explosão, bem como na fuga de líquidos e gases inflamáveis.

6 / AVISO

 Este produto cumpre as normas de interferências de rádio da Comunidade Europeia.

Por este meio, a Anker Innovations Limited declara que este dispositivo está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Diretiva 2014/53/UE. Para obter a declaração de conformidade, visite o site: <https://uk.eufylife.com/>.

Este produto pode ser utilizado em todos os estados-membros da UE.

Informações sobre exposição a RF: o nível de Exposição Máxima Admissível (MPE Maximum Permissible Exposure) foi calculado com base numa distância de d=20 cm entre o dispositivo e o corpo humano. Para manter a conformidade com os requisitos de exposição a RF, utilize o produto mantendo uma distância de 20 cm entre o dispositivo e o corpo humano.

Gama de frequências de funcionamento do Wi-Fi: 2412~2472 MHz; Potência de saída máxima do Wi-Fi: 18.43dBm

O importador seguinte é a entidade responsável (contacte apenas para questões no âmbito da UE)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Munique, Alemanha

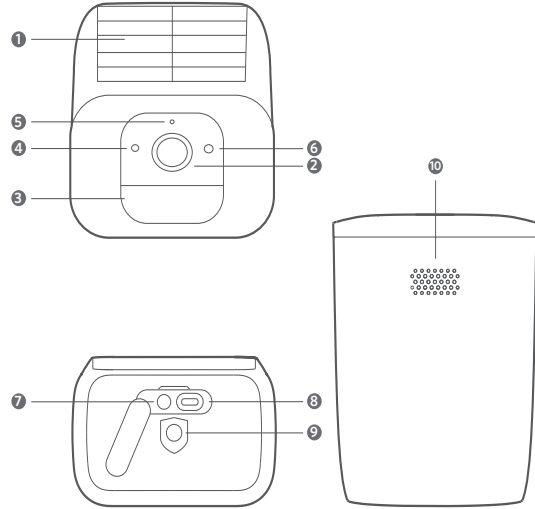


Este produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade que podem ser reciclados e reutilizados.



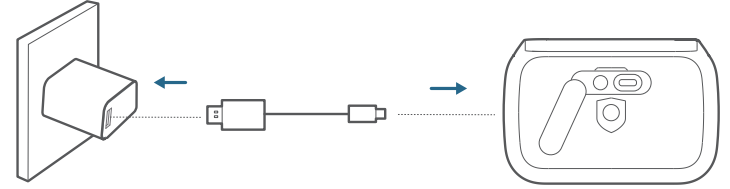
Este símbolo significa que o produto não deve ser eliminado como lixo doméstico e deve ser entregue numa instalação de recolha apropriada para reciclagem. A eliminação e a reciclagem corretas ajudam a proteger os recursos naturais, a saúde humana e o ambiente. Para obter mais informações sobre a eliminação e a reciclagem deste produto, contacte o seu município, os serviços de eliminação ou o local de compra do produto.

1 / نظرة عامة على المنتج



1. لوحة شمسية
2. عدسة الكاميرا
3. مستشعر الحركة
4. المستشعر الحساس للضوء
5. الميكروفون
6. مؤشر LED
7. زر المزامنة
8. منفذ شحن من النوع C
9. فتحة التركيب
10. السماعة

2 / شحن SOLOCAM



الشحن	أزرق ثابت
اكتمال الشحن	فاقي!

3 / إعداد SOLOCAM

1. نزل تطبيق eufy Security وثبته، ثم اشترك للحصول على حساب.

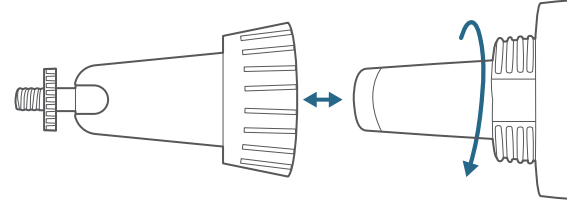


2. اتبع التعليمات التي تظهر على الشاشة لإضافة SoloCam.

تركيب SOLOCAM / 4

تركيب SoloCam S230

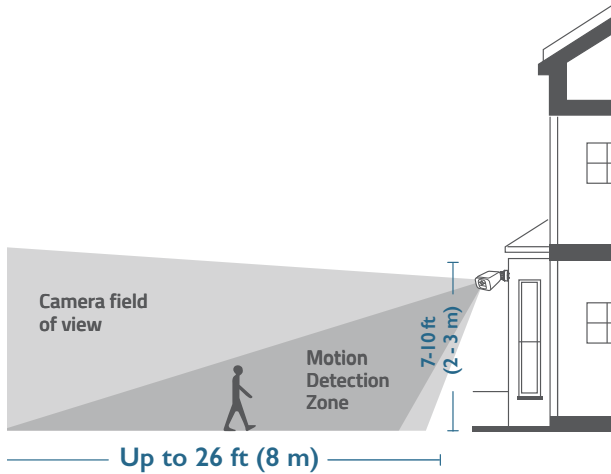
يمكن تركيب SoloCam S230 في كل من الأماكن الخارجية والداخلية.
1. أدر مقبض كتيفة التركيب في عكس اتجاه عقارب الساعة لفكها وتفكيكها.



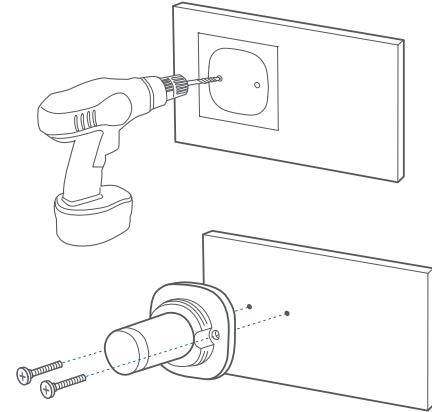
عقود دي دحت

يمكن تركيب SoloCam S230 على الحائط. حدد موقع يُمكنك من خلاله الحصول على الرؤية المطلوبة. توصي بتعليق الكاميرا على ارتفاع يتراوح ما بين 7 و 10 أقدام (أي ما بين مترين وثلاثة) عن الأرض.

للتعظيم كفاءة الألواح الشمسية، حدد موقعًا يمكن أن تتلقى فيه SoloCam S230 مزيدًا من ضوء الشمس.

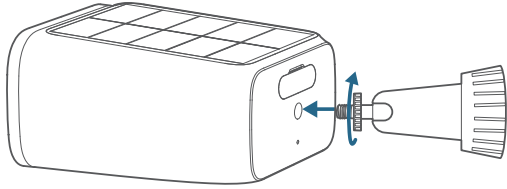


2. انقب فتحات بحجم 64/15 بوصة (6 مم) بواسطة مثقاب، ثم أدخل المثبتات في الفتحات؛ تُعد المثبتات ضرورية للجدران المصنوعة من مواد صلبة مثل الخرسانة، أو القرميد، أو الجص.

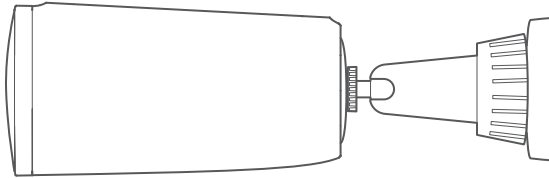


5 / السلامة

3. قم بربط مقبض كتيفة التركيب بإحكام في فتحة تركيب SoloCam.



4. أمسك SoloCam وقم بلفها لتركيبها في كتيفة التركيب. قم بتدوير SoloCam لضبط الرؤية وتحقق من ذلك باستخدام البث المباشر الذي يمكنك الوصول إليه في تطبيق eufy Security.



- درجة الحرارة المناسبة لهذا الجهاز والملحقات هي من 20- درجة مئوية وحتى 50 درجة مئوية (درجة حرارة الشحن هي 0 درجة مئوية إلى 40 درجة مئوية).
- لا تستخدم هذا الجهاز في بيئة تتجاوز درجة الحرارة المنخفضة أو المرتفعة الموصى بهما، ما لم يُذكر على وجه التحديد أنه من الآمن القيام بذلك في دليل المستخدم أو دليل التعليمات.
- تجنب تعريض جهازك لأشعة الشمس المباشرة أو البيئات شديدة الرطوبة، ما لم يُذكر على وجه التحديد أنه من الآمن القيام بذلك في دليل المستخدم أو دليل التعليمات.
- عند توصيل الطاقة، ضع الجهاز في بيئة تتمتع بدرجة حرارة غرفة عادية وتهوية جيدة.

تحذير:

- قد يؤدي استبدال البطارية بنوع غير صحيح إلى التعدي على إجراءات الحماية والتسبب في حدوث مخاطر؛
- قد يؤدي التخلص من البطارية باستخدام أي من الطرق الآتية مثل حرقها أو تعريضها لأي مصدر آخر للحرارة الشديدة، أو عن طريق تكسيرها أو قطعها، إلى حدوث انفجار وكذلك تسرب السوائل والغازات القابلة للاشتعال؛
- قد يؤدي ترك البطارية في بيئة شديدة الحرارة إلى حدوث انفجار وكذلك تسرب السوائل والغازات القابلة للاشتعال؛
- قد يؤدي تعريض البطارية لضغط هواء منخفض للغاية إلى حدوث انفجار وتسرب السوائل والغازات القابلة للاشتعال.

تلميحات:

لاستكشاف الأخطاء وإصلاحها، راجع قسم المساعدة Help في التطبيق eufy Security. راجع صفحة التطبيق للاطلاع على حالة مؤشر LED.

6 / إشعار

CE يتوافق هذا المنتج مع متطلبات التداخل اللاسلكي في الاتحاد الأوروبي.

تعلن شركة Anker Innovations Limited بموجب هذا المستند أن هذا الجهاز يتوافق مع المتطلبات الأساسية والأحكام الأخرى ذات الصلة الواردة في توجيه الأوروبي 2014/53/EU للحصول على إعلان المطابقة، تفضل بزيارة موقع الويب:

[/https://uk.eufylife.com](https://uk.eufylife.com)

نطاق تردد تشغيل Wi-Fi: من 2412 إلى 2472 ميجا هرتز؛ الحد الأقصى لطاقة خرج Wi-Fi: 18.43 ديسيبل مللي واط

المستورد التالي هو الطرف المسؤول (جهة الاتصال لشؤون الاتحاد الأوروبي فقط)
Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse 3,
80807 Munich, ألمانيا

تم تصميم هذا المنتج وتصنيعه بمواد ومكونات عالية الجودة يمكن إعادة تدويرها وإعادة استخدامها.



يشير هذا الرمز إلى أنه يجب عدم التخلص من المنتج باعتباره من النفايات المنزلية العادية، بل يجب تسليمه إلى المنشأة المناسبة لتجميع النفايات بغرض إعادة التدوير. ويساعد التخلص من المنتج وإعادة تدويره بشكل صحيح على حماية الموارد الطبيعية وصحة الإنسان والبيئة. ولمزيد من المعلومات حول التخلص من هذا المنتج وإعادة تدويره، اتصل بالبلدية المحلية أو خدمة التخلص من النفايات أو المتجر الذي اشتريت منه هذا المنتج.



Customer Service

Kundenservice | Servicio de atención al cliente | Service client
Servizio clienti | Klantenservice | Serviço de Apoio ao Cliente |
خدمة العملاء

Warranty

Garantie | Garantía | Garantie | Garanzia | Garantie | Garantia |
الضمان

12-month limited warranty

12 Monate eingeschränkte Garantie | Garantía limitada de 12 meses
Garantie limitée de 12 mois | Garanzia limitata di 12 mesi | 12
maanden beperkte garantie | 12 meses de garantia limitada |

ضمان محدود لمدة 12 شهراً

Call Us

Rufen Sie uns an | Contacto por teléfono | Par téléphone | Telefono
| Bel ons
Ligue para nós | اتصل بنا

(US) +1 (800) 988-7973
(UK) +44 (0) 1604 936200
(DE) +49 (0) 69 9579 7960

Email Us

Senden Sie uns eine E-Mail | Contacto por correo electrónico | Par e-mail
| E-mail | Email ons | Envia-nos um email | أرسل لنا بريداً إلكترونياً

Customer Support: support@eufy.com

Anker Innovations Limited

Unit 56, 8th Floor, Tower 2, Admiralty Centre, 18 Harcourt Road, Hong Kong



@EufyOfficial



@EufyOfficial



@EufyOfficial